

Skolu pārvaldes, kas izsniegusi dokumentu, adrese
 Anschrift der ausstellenden Schulbehörde

Profesionālās izglītības sertifikāts

Bescheinigung für die Berufsausbildung

(izziņa par skolas apmeklējumu, studiju izziņa, izziņa par mācekļa vietu)
 (Schulbescheinigung, Studienbescheinigung, Lehrverhältnis)

Bērna vārds un uzvārds: _____ dzimis(usi) _____
 Name des Kindes: _____ geboren am _____

vecāki: _____
 Sohn/Tochter des: _____

Ar šo izziņu apliecinām, ka viņš/viņa kalendārajā 20 ____ . gadā
 wird hiermit bescheinigt, daß er/sie im Kalenderjahr 20____

no / vom _____ līdz / bis _____

bija reģistrēts(a) mūsu iestādē kā skolnieks(ce)/students(e) / bija māceklis(e) mūsu uzņēmumā.
 zur Schulausbildung / zum Studium in unserem Institut eingeschrieben war/bei uns zur Lehre war.

Bērns mitinājās internātā/kopmītnēs: _____ jā / nē
 Das Kind war im Internat/Heim untergebracht: _____ ja / nein

Skolas apmeklējuma laikā bērns mitinājās ārpus vecāku dzīvokļa. _____ jā / nē
 Das Kind war außerhalb der Elternwohnung während der Schulzeit untergebracht _____ ja/nein

Skolnieks(ce) saņem valsts pabalstu _____ jā / nē
 Der/die Schüler(in) erhält staatliche Beihilfen _____ ja / nein

Ja saņem, tad kādu summu: _____
 wenn ja- In Höhe von _____

Datums _____
 Datum _____

 Skolas/universitāts zīmogs un paraksts
 Stempel und Unterschrift der Schule / Universität